



St. Peter Catholic Church

105 S. 2nd Street, Dixon CA 95620

Hours: **Mon– Thru 9:00am-3:00pm**

Phone: (707) 678-9424

Email: Stpeterschurchdixon@gmail.com

Parish Staff

Rev. Fr. Ronald Torres, Pastor

Rev. Fr. Pius Amah, *Priest-in-residence*

Deacons:

Deacon John Fio

Retired Deacons: Daniel Blanton, John King,
Felix Lupercio

Secretary:

Maria Cortez

Third Sunday in Ordinary Time Tercer Domingo de Tiempo Ordinario



Mass Schedule

1st Saturday of the month/ Primer Sabado del mes

8:00am

Friday/ Viernes 8am Bilingual/ Bilingue

Saturday/ Sabado 5:00pm Bilingual / Bilingue

English - Tuesday, Wednesday at 8am

Sunday: 9:00am & 11:00am

Español- Lunes y jueves 8:00am

Sabado: 7:00pm

Domingo: 1:00pm, 3:00pm y 7:00pm

Confessions / Confesiones

Thursday and Friday from 5:00pm to 6:30pm

Jueves y Viernes de 5:00pm a 6:30pm

Baptism

1st Saturdays

10am English

1:00pm Español

Registration: at least 3 months before the desired date.

Marriage

**2nd and 4th Saturdays
at 1:00 pm**

Registration:

At least 6 months before the desired date.

Anointing of the sick

Please contact the office

707-678-9424

Or 707-249-0104

For medical emergency

Please call 911

Quinceañeras

3rd and 4th Saturdays

At 1:00pm

Registration: at least 6 months before the desired date

Adoration

Monday—Friday
9am to 7pm

Thursday

24 horas

9pm-8am

Mass intentions

Saturday January 24, 2026

5:00pm— All Souls in purgatory ,For all priest and deacons,Eternal repose of +Petra & Memento Begonia,—thanksgiving: Tads Kemp & Camille Pesasico

7:00pm-Eterno Descanso de +Candelario Ramos, +Jacke Lerma,+Edmundo Alvarado y Saturnina Hernandez,+Clementina de la Torre, +Samuel Guerrero,+Francisco, Celina y Armando Guerrero,+Felipe Garcia Garibay,+Juana Ornelas,+ Francisco Torres,+Ignacio Mejia,+Elvira Silva,+Vicente Mejia,+Ramon Herrera,+Rufin Ayala,+Juan Trujillo,+Juanita Tapia,+Mariana Tapia,+Socorro Ayala,+Maria del Refugio Gutierrez,+Anita Gutierrez -Intenciones de la familia Guerrero Patiño

Sunday January 25,2026

9:00am – All souls in purgatory, All priest,

For Vocations and deacons -Eternal repose of +Candelario Ramos, +Margaret Garcia,+Lucca Colombero -2nd death anniversary of +Dan Nelson-Special intentions of Tiffany & Brice Colombero -Thanksgiving: Erin Colin

11:00am All souls in purgatory, All priest, For Vocations ,

Eternal repose +Maria Lourdes Silveira, +Carlos Alberto Silveira,+Maria Lu Pereira, + Maria de Oliveira, +Gilberto de Oliveira

1:00pm- *Por la almas del purgatorio, Por las necesidades de la iglesia ,

Eterno Descanso de +Candelario Ramos,+Maria de la Paz Garcia,+Margarita Perez,+Maria Dolores Hernandez,+Francisco Robledo, +Juan Alvarado,+Adolfo Morales,+Adrian Juarez,+Jose Luis Juarez,+Ramon Herrera,+Rufina Ayala,+Juan Trujillo,+Juanita Tapia,+Mariana Tapia,+Socorro Ayala-Aniversario luctuoso de +Maria Guadalupe Gonzalez, +Adrian de la Torre-Intenciones de la familia Amezcua vivos y difuntos-Cumpleaños de Eliana Martinez

3:00pm -Por los sacerdotes, por los diaconos y religiosas

Eterno Descanso eterno de ,+Ramon Herrera,+Rufina Ayala,+Juan Trujillo,+Juanita Tapia,+Mariana Tapia,+Socorro Ayala,+Maria del Carmen-Aniversario luctuoso de

Monday January 26, 2026

Ignacio y Luis Manuel Castellanos -5to aniversario luctuoso de+ Maria Candelario Cedano-Cumpleaños de Maria Murillo

7:00pm- Por las almas del purgatorio ,por las necesidades de la iglesia ,

Tuesday January 27, 2026

Por los sacerdotes y diaconos—Eterno Descanso de ,+Ramon Herrera,+Rufina Ayala,+Juan Trujillo,+Juanita Tapia,+Mariana Tapia,+Socorro Ayala ,+Ramiro Ramirez,+Margarita y Guadalupe Ramirez,+Alfredo y Carmen Cortez-Septimo Aniversario luctuoso de +Adrian a la Torre

Wednesday January 28 ,2026

8:00amEterno descanso de +Candelario Ramos ,+Jacke Lerma,

Thursday January 29, 2026

Por las almas del purgatorio especialmente las mas necesitadas,

Friday January 30 , 2026

Por los sacerdotes y diaconos,

Parish groups / Grupos Parroquiales

Mother of Perpetual Help Devotion



Every Wednesday at 5pm

Cada miercoles a las 5pm

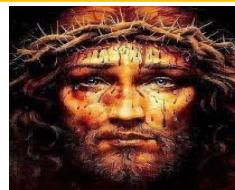
Grupo de Oracion Carismatica



Cada Miércoles

En el Salón Parroquial
comienzan a las 7pm

Desagravio a la Preciosa Sangre



Cada jueves de 7pm a 9pm

Every Thursday from 7pm to 9pm

24 horas de Adoracion



Los jueves de 9am a 8am
del Viernes



If you or someone you know is interested in exploring the Catholic Faith or considering becoming Catholic, OCIA

can help you on that journey. Whether you were Baptized in the Christian faith or never Baptized, we can help you learn more about the Church and discern how to move forward. For more information, please contact Tim Ford at 707-741-1832 or the parish office at 707-678-9424.

Si usted o alguien que conoce está interesado en explorar la fe católica o está considerando convertirse al catolicismo, OCIA puede ayudarle en ese camino. Ya sea que haya sido bautizado en la fe cristiana o nunca lo haya sido, podemos ayudarle a aprender más sobre la Iglesia y a discernir cómo seguir adelante. Nos reunimos los martes a las 6:30pm.

Collection/ Colecta

January 17 & 18, 2026-\$6785.25



It's Fr Ronald's Birthday!

Everyone is invited . Join us in celebrating his birthday on February 8th in the parish hall after the 1pm Mass.



**Todos están invitados a celebrar el cumpleaños del Padre Ronald el 8 de febrero en el salón parroquial después de la misa de la 1 de la tarde.
¡Los esperamos!**

Fisher of Men

Pescador de Hombres



Stevenson Agdon
Discipleship Stage II
Mt. Angel Seminary
St. Benedict, OR



Victor Amador
Pastoral Internship
St. John the Baptist Parish, Chico
Mt. Angel Seminary
St. Benedict, Oregon

Pray for our Seminarists

Oremos por nuestros seminaristas

More seminarists in the next issues.

Prayer for Vocations

Oracion por las vocaciones

Oh, Jesús, Pastor eterno de las almas,
dígnate mirar con ojos de de misericordia
a esta porción de tu grey amada.
Señor, gemimos en la orfandad,
dános vocaciones, danos sacerdotes y religiosos san-
tos. Te lo pedimos por la Inmaculada Virgen María de
Guadalupe, tu dulce y Santa Madre.
Oh Jesús danos sacerdotes y religiosos según tu cora-
zón.
Amén.

Oh, Jesus, eternal Shepherd of souls,
deign to look with eyes of mercy
upon this portion of your beloved flock.
Lord, we groan in our desolation;
give us vocations, give us holy priests and religious.
We ask this through the Immaculate Virgin Mary of
Guadalupe, your sweet and Holy Mother.
Oh Jesus, give us priests and religious after your own
heart.
Amen.

Third Sunday in Ordinary Time

Tercer Domingo del Tiempo Ordinario

LIBERATION AND REFORM

While you might have to reach for an atlas to determine that Isaiah is speaking about Galilee, today's first reading (part of which was read at Christmas) is prophetic of Jesus' future ministry in that province. The light that brings salvation and rejoicing is, ultimately, Christ. Liberation is the theme: liberation from both ignorance ("darkness") and sin (the "yoke").

As Isaiah identifies a place, so Paul describes an attitude: the attitude that develops, even among good people, of equating their own will with the common good. This always brings dissension, and so it has done in Corinth. Paul will not allow this; we are all members of "Christ's party." The gospel is not to divide us.

Matthew quotes from Isaiah in today's Gospel, presenting Jesus as the fulfillment of Isaiah's prophecies. The theme is "Repent, for the kingdom of heaven is at hand" (Matthew 4:17). To spread this message, Jesus begins to select disciples, four of whom we meet today: Peter, Andrew, James, and John. copy-

right © J. S. Paluch Co., Inc.

EFFORTLESS

The only thing that comes to a person without effort is old age.

TODAY'S READINGS

First Reading — The burdens that were once laid upon the people have been vanquished (Isaiah 8:23 — 9:3).

Psalm — The Lord is my light and my salvation (Psalm 27).

Second Reading — Paul exhorts the believers at Corinth: As there is one Christ, so too must there be no divisions among you. (1 Corinthians 1:10-13, 17).

Gospel — After calling his first disciples, Jesus goes throughout Galilee teaching, proclaiming the gospel, and

LIBERACIÓN Y REFORMA

Aunque quizá tengas que usar un atlas para determinar que Isaías está hablando de Galilea, la primera lectura de hoy (parte de la cual se leyó en Navidad) profetiza el futuro ministerio de Jesús en esa provincia. La luz que trae la salvación y regocijo es, fundamentalmente, Cristo. El tema es la liberación: liberación de la ignorancia ("tinieblas") y también del pecado (el "yugo").

Mientras Isaías identifica un lugar, así Pablo describe una actitud: la actitud que crece, incluso entre gente buena, de equiparar su propia voluntad con el bien común. Esto siempre origina desacuerdo, y así ha ocurrido en Corinto. Pablo no permitirá esto; todos somos miembros del "partido de Cristo". El Evangelio no es para dividirnos.

Mateo cita a Isaías en el Evangelio de hoy, y presenta a Jesús como el cumplimiento de las profecías de Isaías. El tema es "Conviértanse, porque ya está cerca el Reino de los Cielos" (Mateo 4:17). Para difundir este mensaje, Jesús comienza a elegir discípulos, y hoy conocemos a cuatro de ellos: Pedro, Andrés, Santiago y Juan.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

UN ALTAR

En todo lugar, dondequiera que te encuentres, pue-

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — El Señor glorificó el distrito de los gentiles (Isaías 8:23 — 9:3).

Salmo — El Señor es mi luz y mi salvación (Salmo 27).

Segunda lectura — Les ruego que se pongan de acuerdo, que no haya divisiones entre ustedes (1 Corintios 1:10-13, 17).

Evangelio — Cambien su vida y su corazón porque está cerca el reino de los Cielos (Mateo 4:12-23 [12-17]).

Now you know...

Have you ever wondered why the Gospel Book is lifted high and carried to the ambo before reading?

Now, here's why.

Before the Gospel is read, something striking happens.

The priest or deacon lifts the Gospel Book high and carries it in procession to the ambo.

This is not a practical movement.

It is a public declaration.

The Gospel is not just one reading among many. It is Christ Himself speaking to His people. By lifting the book, the Church proclaims that the words about to be spoken come from above, not from human opinion or reflection.

This gesture mirrors ancient royal custom. When a king's message was carried into a city, it was lifted high so all could see. In the same way, the Gospel is elevated because the King is about to speak.

There is also deep Eucharistic symbolism. Just as the Body of Christ is lifted on the altar, the Word of Christ is lifted in the assembly. The Church honors both with the same reverence, teaching that Christ is truly present in His Word and in the Sacrament.

The procession itself matters. The Gospel does not come quietly or privately. It moves through the people, reminding us that the Word of God is meant to be heard, carried, and lived, not kept hidden.

Ahora lo sabes...

¿Alguna vez te has preguntado por qué el Libro de los Evangelios se eleva y se lleva en procesión al ambón antes de la lectura?

Aquí está la razón.

Antes de la lectura del Evangelio, ocurre algo significativo.

El sacerdote o el diácono eleva el Libro de los Evangelios y lo lleva en procesión al ambón.

Este no es un simple gesto práctico.

Es una declaración pública.

El Evangelio no es una lectura más entre muchas. Es Cristo mismo hablando a su pueblo. Al elevar el libro, la Iglesia proclama que las palabras que están a punto de ser pronunciadas provienen de lo alto, no de la opinión o la reflexión humana.

Este gesto refleja una antigua costumbre real. Cuando se llevaba un mensaje del rey a una ciudad, se elevaba para que todos pudieran verlo. De la misma manera, el Evangelio se eleva porque el Rey está a punto de hablar.

También hay un profundo simbolismo eucarístico. Así como el Cuerpo de Cristo se eleva en el altar, la Palabra de Cristo se eleva en la asamblea. La Iglesia honra a ambos con la misma reverencia, enseñando que Cristo está verdaderamente presente en su Palabra y en el Sacramento.

La procesión en sí misma es importante. El Evangelio no llega en silencio ni en privado. Se mueve entre el pueblo, recordándonos que la Palabra de Dios está destinada a ser escuchada, transmitida y vivida, no a ser ocultada.

Cuando el incienso y las velas acompañan al Libro de los Evangelios, el significado se profundiza. Lo que está a punto de ser proclamado es sagrado. El cielo escucha. La Iglesia se pone de pie.

Así que, cuando veas el Libro de los Evangelios elevado y llevado con reverencia, comprende lo que está sucediendo:

Cristo está a punto de hablar, y la Iglesia lo eleva ante el



HEIN JANITORIAL SERVICE SINCE 1950

New construction Clean Up, House Cleaning & Windows

Residential * Commercial, Weekly * Monthly * One Time Rate

Real Estate Clean Up, Pressure Washing ,Trash out Hauling

OWNER :MARK KRAMLICH. Cell 510-604-7387

E-mail HeihnCleaning@att.net



Linda Barrett Thomas

Broker

DRE

Cell 707.592.1774

Fax 707.678.0701

www.BARRETTLEBER.com



Diana Ramirez

Mortgage Consultant

Magic Mortgage

DRE #1462181 NMLS #1731736

Cell/TEXT 707.301.8910

FAX 323.591.2671

1170 N Lincoln St Ste 102

Dixon CA 95620



Leo Soukeris

Homes for sale. Casas de venta.

Dixon, Vacaville, Woodland y otras ciudades.

DRE # 01018789

Tel. 714 325-4862



Dixon Florist &

Gift Shop

150 East A St

Dixon , CA 95620

Kathleen Deegan

Piano Teacher / Accompanist / Vocalist

530 400-5441

kathleendeegan9@gmail.com



FLOWERS FOR THE ALTAR.

Looking for a thoughtful way to honor loved ones or celebrate special occasions? Consider sponsoring one of our beautiful, fresh flower arrangements at \$98.00 each. Whether it's a birthday, wedding or anniversary, your gesture will surely bring joy to all who visit our church . For more details, please get in touch with our parish office or Dixon Florist and Gift Shop.

LIMPIEZA DE LA PARROQUIA.

Todos los sábados a las 7:00am, un grupo de personas voluntarias hacen la limpieza de la parroquia le pedimos de favor haga un tiempo y nos vengán ayudar. Si hay suficientes personas la limpieza se termina en una hora. Gracias que Dios le page su tiempo con bendiciones.

PARISH CLEANING.

Every Saturday at 7:00 a.m., a group of volunteers cleans the parish. We ask that you please spare some time and come help us. If there are enough people, the cleaning can be completed in an hour. Thank you, may God reward you with your time and blessings.



**FIESTA DE LA
CANDELARIA**

Traigan una vela y su Niño Jesus

Misa a las 6:00pm en español

2 de febrero del 2026

Que La Llama de la Candelaria nos inspire a compartir amor, paz y alegría en nuestra comunidad.